

(1)Ship to <b>30000463</b>		(2)Invoice to			
MAGNA PT S.P.A Via dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno		Planta: 10 MAGNA PT S.P.A Via dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno IT04886850728			
(5)Supplier <b>91018520</b>		(6)Cargo		(7)Delivery	
Nemak Spain, S.L. Poligono Galarza 1 ES-48277 Etxebarria España		NIF: ESB48966154		Free <input type="checkbox"/> Not free <input type="checkbox"/>	
				Wagon <input type="checkbox"/> Shipping <input type="checkbox"/>	
				Freight <input type="checkbox"/> for vehicle <input type="checkbox"/>	
				fast freight <input type="checkbox"/> own vehicle <input type="checkbox"/>	
				Express <input type="checkbox"/>	
				Post <input type="checkbox"/>	
				ADVICE NOTE	
				<b>Delivery Note</b>	
				(8)No. <b>11437964</b>	
				(9)Date of Delivery <b>10.04.2024</b>	
(10)Your ref.	(11)Your order / Date	(15)Add. data orderer	(12)Our ref.	(13)Ext.	(14)Our No.
C0106304802			MPL Andoni Arana		140010493
(19)Shipment	Free(20)n.free	(21)Packing	(22)Marks	Weight	
	FCA Free carrier	00011		(23)gross	(24)net
				4.376,130	3.467,310
(25)Shipping address				(26)Dock-gate	
MAGNA PT S.P.A, Via dei Ciclamini 4, IT-70026 Modugno				14249	
(27) (Pos.)	(28)Drawing No.	(29)Description Mat.-No / Order-No.	(30)Quantity	(31) Unity	(40)Remarks Quantity + / - Remarks
10	M0142419M0142419	DCT300 Clutch B CAR 2510317461 TGEE63048C99 C0106304802 DCT300 Clutch B CAR 2510317461 TGEE63048C99 / M0142419 E056066 TGEE63048C99 / M0142419 E056178 TGEE63048C99 / M0142419 E056297 TGEE63048C99 / M0142419 E056331 TGEE63048C99 / M0142419	330 30 60 150 90	EA EA EA EA EA	180365504 5013384539 375105
		(21)Packing			
	TBA-501494	PALLET 63048 DCT300 KUEHNEL-WAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 330 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 11 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 10/09/2024 Firma: 			
name/No(42)Remarks		(43)Quantity check	(44)Check report	(45)Consignee	(46)Invoice/Back
Date					
Country of Origin: SPAIN					
10 APR 2024 "ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" 1/1					

Rubricile încadrate cu linii groase trebuie completate de transportator  
 The space framed with heavy lines must be filled in by the carrier  
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19+21+22

Inclusiv și  
 Including and  
 Y compris et  
 1-15

De completat pe răspunderea expeditorului  
 To be completed on the sender's responsibility  
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

<b>1</b> Expeditor (denumire, adresa, țara) Sender (name, address, country) <b>Nemak SPAIN, S.L.</b> C.I.F.: B48/966.154 Polígono Industrial Galarza, nº 1 48277 ETXEBARRIA				<b>SCRISOARE DE TRANSPORT</b> <b>CONSIGNMENT NOTE</b> <b>LETTRE DE VOITURE</b> <p style="text-align: center;"><b>(CMR)</b></p>			
<b>2</b> Destinatari (nume, adresa, țara) Consigner (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) <b>MAGNUS PT SPA</b> <b>IT 70026 MODUGNO</b>				<b>16</b> Operator de transport (denumire, adresa, țara) Carrier (name, address, country) Transporteur (nom, adresse, pays) <p style="font-size: 2em; text-align: center;">3010</p>			
<b>3</b> Locul descărcării (loc, țara) Place of delivery of goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) <b>Nemak SPAIN, S.L.</b> <b>Polígono Industrial Galarza, nº 1</b> <b>48277 ETXEBARRIA</b>				<b>17</b> Transportatori succesivi (nume, adresa, țara) Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
<b>4</b> Locul încărcării (loc, țara, data) Place and date of taking over the goods (lieu, pays, date) Lieu et date de prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) <b>Polígono Industrial Galarza, nº 1</b> <b>48277 ETXEBARRIA</b>				<b>18</b> Rezerve și observații ale transportatorilor Carrier's reservation and observations Réserves et observations du transporteur AUTO NR.: <b>AB 22 MYD</b> SEMIREMORCĂ NR.: <b>AB 01 R</b> CONDUCĂTOR AUTO 1: <b>CIONELA CIPRAN</b> CONDUCĂTOR AUTO 2:			
<b>5</b> Documente anexate Documents attached Documents annexés							
<b>6</b> Mărci și numere Marks and numbers <b>26</b>	<b>7</b> Nr. de colete Number of packages <b>PACKETS</b>	<b>8</b> Mod de ambalare Method of packing <b>PACKETS</b>	<b>9</b> Natura marfii Nature of the goods <b>10.500 KPG</b>	<b>10</b> Număr statistic Statistical number <b>10.500 KPG</b>	<b>11</b> Greutate brută kg Gross weight kg <b>10.500 KPG</b>	<b>12</b> Cubaj m <sup>3</sup> Volume m <sup>3</sup> <b>10.500 KPG</b>	
<b>13</b> Instrucțiunile expeditorului Sender's instructions Instructions de l'expéditeur		<b>19</b> Convenții speciale Special agreements Conventions particulières		<b>20</b> Plata prin To be paid by A payer par Expeditor Sender Expéditeur Monedă Currency Monnaie Destinatari Consignee Destinataire			
<b>14</b> Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement <input type="checkbox"/> Franco / Carnage paid / Plata la expediție <input type="checkbox"/> Non franco / Carnage forward / Plata la destinație		<b>15</b> Suma de plată/Cash on Delivery Remboursement <b>41000</b>		<b>21</b> Stabilit în Established in Estable à <b>41000</b>			
<b>22</b>		<b>23</b>		<b>24</b>			
<b>Nemak SPAIN, S.L.</b> C.I.F.: B48/966.154 Polígono Industrial Galarza, nº 1 48277 ETXEBARRIA Semnătura și stampila expeditorului Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur				<b>LINE NAGEL S.r.l.</b> Polígono Industrial Galarza, nº 1 48277 ETXEBARRIA Semnătura și stampila transportatorului Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur			

\*In cazul menționării unor mărfuri periculoase pe lângă un eventual certificat, pe ultima linie din rubrica rețetă, clasă, cifră și literă  
 \*In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any  
 \*En cas de mention de marchandises dangereuses en plus d'un éventuel certificat, sur la dernière ligne de la rubrique réceptif la classe, la chiffre et la lettre

"Fidei juro con riserva di  
 verifica qualità e quantità"  
 Signature et timbre du destinataire